

Guía de conexión

Instrucciones de Windows para las impresoras conectadas localmente

Antes de instalar el software de impresora para Windows


Una impresora conectada localmente es una impresora conectada a un ordenador con un cable USB o paralelo. Al configurar este tipo de impresora con un cable USB, debe instalar el software de impresora *antes* de conectar el cable USB. Para obtener más información, consulte la documentación de instalación.

El CD *Software y documentación* se puede utilizar para instalar el software de impresora necesario en la mayoría de los sistemas operativos Windows.

Nota: Si el CD *Software y documentación* no admite el sistema operativo, se debe usar el Asistente para agregar impresora.

Las actualizaciones de software para la impresora pueden estar disponibles en el sitio Web de Lexmark en www.lexmark.com.

Instalación del software utilizando el CD

- 1 Inserte el CD *Software y documentación*. Espere a que aparezca la pantalla de bienvenida.
Si la pantalla de bienvenida tarda más de un minuto en aparecer, haga lo siguiente:
 - a Haga clic en , o haga clic en **Inicio** y luego en **Ejecutar**.
 - b En el cuadro Iniciar búsqueda o Abrir, escriba `D:\setup.exe`, donde **D** es la letra de la unidad de CD o DVD.
- 2 Pulse **Intro**.
- 3 Seleccione **Instalar impresora y software**.
- 4 Haga clic en **Aceptar** para aceptar el acuerdo de licencia.
- 5 Seleccione **Sugerida**, y haga clic en **Siguiente**.
- 6 Seleccione **Localmente** y, a continuación, haga clic en **Siguiente**. El software de la impresora se copia en el ordenador.
- 7 Conecte el cable USB o paralelo y, a continuación, encienda la impresora.
Aparece la pantalla Plug and Play y se crea un objeto de impresora en la carpeta Impresoras.

Instalación del software utilizando el Asistente para agregar impresora

Puede instalar el software de la impresora para los siguientes sistemas operativos:

- Windows 98 Primera Edición (USB no admitido)
- Windows 95 (USB no admitido)

- 1 Inserte el CD *Software y documentación*.
Si el CD se inicia automáticamente, haga clic en **Salir**.
- 2 Haga clic en **Inicio** → **Configuración** → **Impresoras** y, a continuación, haga clic en **Agregar impresora** para iniciar el asistente para agregar impresoras.
- 3 Cuando se le solicite, seleccione instalar una impresora local y, a continuación, haga clic en **Utilizar disco**.
- 4 Especifique la ubicación del software de la impresora. La ruta debe ser parecida a `D:\Drivers\Print\Win_9xMe\`, donde **D** es la letra de la unidad de CD-ROM o DVD.
- 5 Haga clic en **Aceptar**.

Instrucciones de Windows para las impresoras conectadas en red

¿Qué es la impresión en red?


En entornos Windows, las impresoras en red pueden configurarse para la impresión directa o la impresión compartida. Ambos métodos de impresión en red necesitan la instalación del software de la impresora y la creación de un puerto de red.

Método de impresión	Ejemplo
<p>Impresión IP</p> <ul style="list-style-type: none"> La impresora está conectada directamente a la red mediante un cable de red, como el de Ethernet. El software de la impresora está instalado normalmente en cada uno de los ordenadores de la red. 	
<p>Impresión compartida</p> <ul style="list-style-type: none"> La impresora está conectada a uno de los ordenadores de la red mediante un cable local, como un cable USB o un cable paralelo. El software de la impresora está instalado en el ordenador conectado a la impresora. Durante la instalación del software, la impresora está configurada como "compartida" de forma que otros ordenadores de la red puedan imprimir a través de ella. 	

Instalación de software para impresión IP directa

1 Inserte el CD *Software y documentación*. Espere a que aparezca la pantalla de bienvenida.

Si la pantalla de bienvenida tarda más de un minuto en aparecer, haga lo siguiente:

- Haga clic en , o haga clic en **Inicio** y luego en **Ejecutar**.
- En el cuadro Iniciar búsqueda o Abrir, escriba `D:\ setup.exe`, donde **D** es la letra de la unidad de CD o DVD.

2 Pulse **Intro**.

3 Seleccione **Instalar impresora y software**.

4 Haga clic en **Aceptar** para aceptar el acuerdo de licencia.

5 Seleccione **Sugerida**, y haga clic en **Siguiente**.

Nota: Seleccione **Personalizado** en lugar de **Sugerida** para seleccionar los componentes que desea instalar.

6 Seleccione **Conectar en red** y, a continuación, haga clic en **Siguiente**.

7 Seleccione el modelo de impresora que va a instalar.

La impresora se detecta automáticamente en la red y se asigna una dirección IP automáticamente.

8 De la lista de impresoras encontradas, seleccione la que desea utilizar para imprimir.


Nota: Si la impresora no aparece en la lista, haga clic en **Agregar puerto** y, a continuación, siga las instrucciones que aparecen en la pantalla.

9 Haga clic en **Terminar** para terminar la instalación.

10 Haga clic en **Terminado** para salir del instalador.

Instalación del software opcional de la impresora

Si desea utilizar alguno de los otros programas disponibles en el CD *Software y documentación*, instálelos mediante la siguiente ruta de acceso de instalación personalizada:

- 1** Inserte el CD *Software y documentación*. Espere a que aparezca la pantalla de bienvenida.
Si la pantalla de bienvenida tarda más de un minuto en aparecer, haga lo siguiente:
 - a** Haga clic en , o haga clic en **Inicio** y luego en **Ejecutar**.
 - b** En el cuadro Iniciar búsqueda o Abrir, escriba `D:\setup.exe`, donde **D** es la letra de la unidad de CD o DVD.
- 2** Pulse **Intro**.
- 3** Seleccione **Instalar impresora y software**.
- 4** Haga clic en **Aceptar** para aceptar el acuerdo de licencia.
- 5** Seleccione **Personalizada** y, a continuación, haga clic en **Siguiente**.
- 6** Seleccione **Seleccionar componentes** y, a continuación, haga clic en **Siguiente**.
- 7** Especifique si desea instalar el software en el ordenador **local** o en un ordenador **remoto** de la red y, a continuación, haga clic en **Siguiente**.
- 8** Haga clic en las casillas + que se encuentran bajo Seleccionar componentes para ver la lista de software disponible.
- 9** Seleccione la casilla de verificación que se encuentra junto a los programas que desea instalar y, a continuación, haga clic en **Terminar**.
El software se copia en el ordenador.
- 10** Conecte el cable USB o paralelo y, a continuación, encienda la impresora.
Aparece la pantalla Plug and Play y se crea un objeto de impresora en la carpeta Impresoras.

Instrucciones de Macintosh para las impresoras conectadas localmente

Antes de instalar el software de impresora para Macintosh

Una impresora conectada localmente es una impresora conectada a un ordenador con un cable USB. Al configurar este tipo de impresora, instale el software *antes* de conectar el cable USB. Para obtener más información, consulte la documentación de instalación.

El CD *Software y documentación* se puede utilizar para instalar el software de impresora necesario.

Nota: En el sitio Web de Lexmark en www.lexmark.com también existe un archivo PPD para la impresora disponible en un paquete de software de carga.

Creación de colas de impresión

Para la impresión local, necesita crear una cola de impresión:

- 1** Instale un archivo PPD (descripción de impresora PostScript) en el ordenador. Un archivo PPD proporciona información detallada sobre las funciones de una impresora en un ordenador Macintosh.
 - a** Inserte el CD *Software y documentación*.
 - b** Haga doble clic en el paquete del instalador de la impresora.
 - c** En la pantalla de bienvenida, haga clic en **Continuar** y, a continuación, haga clic de nuevo en **Continuar** tras ver el archivo Readme.
 - d** Haga clic en **Continuar** después de visualizar el acuerdo de licencia y haga clic en **Aceptar** para aceptar las condiciones del mismo.

- e** Seleccione un destino y haga clic en **Continuar**.
 - f** En la pantalla Instalación sencilla, haga clic en **Instalar**.
 - g** Introduzca la contraseña del usuario y, a continuación, haga clic en **Aceptar**. Todo el software necesario se instalará en el ordenador.
 - h** Haga clic en el botón **Reiniciar** cuando la instalación se haya completado.
- 2** Realice uno de los procedimientos siguientes:
- En Mac OS X versión 10.5 o posterior:
 - a** En el menú Apple, seleccione **Preferencias del sistema**.
 - b** Haga clic en **Imprimir y fax**.
 - En Mac OS X versión 10.4 y anteriores:
 - a** Abra una ventana de Finder y, a continuación, haga doble clic en **Aplicaciones**.
 - b** Haga doble clic en **Utilidades** y, a continuación, en **Centro de impresión** o **Utilidad de instalación de la impresora**.
- 3** Compruebe que se ha creado la cola de impresión:
- Si la impresora conectada mediante USB aparece en la lista de impresoras, la cola de impresión se ha creado correctamente.
 - Si la impresora conectada mediante USB no aparece en la lista de impresoras, asegúrese de que el cable USB está correctamente conectado y de que la impresora está encendida y, a continuación, vuelva a comprobar la lista de impresoras.

Instrucciones de Macintosh para las impresoras conectadas en red

Instalación de software para la impresión en red

Para imprimir en una impresora de red, cada usuario de la red Macintosh debe instalar un archivo PPD (descripción de impresora PostScript) personalizado y crear una cola de impresión en el Centro de Impresión o la Utilidad de instalación de la impresora.

- 1** Instalación de un archivo PPD en el ordenador.
- a** Inserte el CD *Software y documentación*.
 - b** Haga doble clic en el paquete del instalador de la impresora.
 - c** En la pantalla de bienvenida, haga clic en **Continuar** y, a continuación, haga clic de nuevo en **Continuar** tras ver el archivo Readme.
 - d** Haga clic en **Continuar** después de visualizar el acuerdo de licencia y haga clic en **Aceptar** para aceptar las condiciones del mismo.
 - e** Seleccione un destino y haga clic en **Continuar**.
 - f** En la pantalla Instalación sencilla, haga clic en **Instalar**.
 - g** Introduzca la contraseña del usuario y, a continuación, haga clic en **Aceptar**. Todo el software necesario se instalará en el ordenador.
 - h** Haga clic en el botón **Reiniciar** cuando la instalación se haya completado.
- 2** Cree una cola de impresión en el Centro de Impresión o Utilidad de instalación de la impresora.
- **Uso de la impresión mediante AppleTalk**
 - a** Abra Finder, haga clic en **Aplicaciones** y, a continuación, haga clic en **Utilidades**.
 - b** Haga doble clic en **Centro de impresión** o **Utilidad de instalación de la impresora**.
 - c** En el menú de impresora, seleccione **Añadir impresora**.

- d** En el menú emergente, seleccione **AppleTalk**.
Para obtener información sobre qué zona o impresora seleccionar, consulte la página de configuración de la red bajo la cabecera AppleTalk. Para obtener información sobre la impresión de una página de configuración de la red, consulte la *Guía del usuario*.
- e** En la lista, seleccione la zona AppleTalk.
Para obtener información sobre qué zona o impresora seleccionar, consulte la página de configuración de la red bajo la cabecera AppleTalk. Para obtener información sobre la impresión de una página de configuración de la red, consulte la *Guía del usuario*.
- f** En la lista, seleccione la nueva impresora y, a continuación, haga clic en **Añadir**.
- **Uso de la impresión mediante IP**
 - a** Abra Finder, haga clic en **Aplicaciones** y, a continuación, haga clic en **Utilidades**.
 - b** Haga doble clic en **Centro de impresión** o **Utilidad de instalación de la impresora**.
 - c** En el menú de impresora, seleccione **Añadir impresora**.
 - d** En el menú emergente, seleccione **Impresión IP**.
 - e** En el cuadro de dirección de la impresora, introduzca la dirección IP o el nombre DNS de la impresora.
Puede encontrar la dirección TCP/IP en la página de configuración de la red. Para obtener información sobre la impresión de una página de configuración de la red, consulte la *Guía del usuario*.
 - f** En el menú emergente Modelo de impresora, seleccione **Lexmark**.
 - g** En la lista, seleccione la nueva impresora y, a continuación, haga clic en **Añadir**.

Instalación de otro software para Macintosh

En el CD *Software y documentación* se pueden encontrar las siguientes utilidades de Macintosh:

- Printer File Loader
- Printer Status
- Auto Updater
- Printer Settings

La documentación del *software y las utilidades* se copia en el disco duro Macintosh durante el proceso de instalación de la impresora.